

---

# Nasza Piątka

Szkoła Inżynierii im. J. Lelewela

Nr 2, grudzień 2016

W tym numerze:

- Świąteczne tradycje
- Przygotowania do jasełek w naszej szkole
- Decyzja Komisji Akredytacyjnej
- Choinka wileńska
- Wypieki na wigilijny stół
- Pasowanie na ucznia w klasie pierwszej
- Najbardziej znana kolęda polska
- Najpopularniejsza litewska kolęda\*
- Świąteczna kolorowanka

\*artykuł w języku litewskim

---

Piszą dla was: Aleksander Januszkiewicz – redaktor naczelny, Aliwia Diewiatnikowa, Daniel Mieczkowski, Klara Markowska-Kerulis, Gabriela Płatowaite, Ania Jachimowicz, Justyna Mieszkuniec, Patryk Gil, Greta Głuchowska, Wioleta Ilkiewicz.

# Świąteczne tradycje

Dlaczego przed świętami Bożego Narodzenia trwa adwent? Dlaczego na Święta w każdym domu stoi choinka? Dlaczego kładziemy siano pod obrus? Dlaczego dzielimy się opłatkiem? Dlaczego na Święta jemy rybę, a nie mięso? Dlaczego do stołu zasiadamy przy pierwszej gwiazdce, która zabłyśnie na niebie? Dlaczego zostawiamy wolne miejsce przy stole? Takie i podobne pytania zapewne zadawał nieraz każdy z nas.

Adwent zaczyna się w czwartą niedzielę przed Bożym Narodzeniem. Otóż adwent - to czas oczekiwania na narodziny Jezusa Chrystusa, czas, w którym możemy rozmawiać z Bogiem, wyciszyć się i robić dobre uczynki.

Choinka jest jedynym drzewem, które o każdej porze roku jest zielone i symbolizuje wieczne życie. Tradycja choinek wywodzi się z Alzacji, gdzie wystawiano drzewka i przystrajano je ozdobami z papieru i jabłkami.

Siano pod obrus kładziemy, ponieważ jest to symbol ubóstwa, w którym narodził się Jezus.

Tradycja dzielenia się opłatkiem symbolizuje miłość i pojednanie się z bliźnimi w składanych przez nas życzeniach.

Ryba jest uznawana za symbol chrześcijaństwa, a jednocześnie jest daniem postnym.

Do stołu zasiadamy przy pierwszej gwiazdce na pamiątkę gwiazdy betlejemskiej, którą ujrzeli Mędrcy „bardzo uradowani”, znani w tradycji jako Trzej Królowie (źródło: [www.bozeczialo.pl](http://www.bozeczialo.pl)).

Wolne miejsce przy stole w czasie wieczerzy wigilijnej jest przeznaczone dla przypadkowego gościa, którego w ten sposób traktuje się jako członka rodziny. Wyrażamy serdeczną pamięć o naszych bliskich i osobach, które nie mogą spędzić świąt razem z nami. Oznaczać może też członka rodziny, który zmarł lub też w ogóle pamięć o wszystkich zmarłych z rodziny (źródło: [www.bozeczialo.pl](http://www.bozeczialo.pl)).

Wszystkie te piękne tradycje tworzą niesamowitą atmosferę Świąt Bożego Narodzenia.

Klara Markowska-Kierulis



Źródło: [http://www.zielonyogrodek.pl/images/media2/23278zywa\\_choinka\\_sxc\\_f\\_s\\_s.jpg](http://www.zielonyogrodek.pl/images/media2/23278zywa_choinka_sxc_f_s_s.jpg)

# Świąteczne przygotowania w naszej szkole

W Szkole Inżynierii im. Joachima Lelewela przygotowania do Świąt idą pełną parą. Już przed dwoma tygodniami kółko teatralne rozpoczęło pierwsze próby przed Jasełkami. Mam nadzieję, że przedstawienie jasełkowe będzie w tym roku jeszcze lepsze niż w roku ubiegłym. Na kółku muzycznym śpiewamy piosenki świąteczne oraz tradycyjne kolędy, bez których trudno sobie wyobrazić Świąta Bożego Narodzenia. Szykujemy też dekoracje do upiększenia szkoły. Kółko taneczne ćwiczy różnorodne, nowe tańce. Z niecierpliwością czekamy na Jasełka. Nie będziemy zdradzać wszystkich tajemnic. Mamy nadzieję, że wszystko pójdzie po naszej myśli.

Ania Jachimowicz



## Już tylko krok do gimnazjum

15 grudnia 2016 Komisja Akredytacyjna Ministerstwa Oświaty Republiki Litewskiej jednogłośnie przyjęła decyzję o akredytacji programu nauczania Szkoły Inżynierii im. Joachima Lelewela w Wilnie.

Oczekujemy na rozporządzenie Ministra Oświaty o nadaniu naszej szkole statusu gimnazjum.

Aleksander Januszkiewicz

# Choinka wileńska

26 listopada na placu Katedralnym w Wilnie załśniła choinka i od tego momentu zaczęły się wielkie przygotowania świąteczne i związane z nimi różne atrakcje.

W tym roku choinka jest bardzo duża, a do jej wierzchołka przymocowano mnóstwo podświetlanych girland. Otaczają ją stylowe stoiska, tworzące jarmark świąteczny. Można na nim kupić czapki, szaliki, skarpety, rękawiczki, a także świece, pączki z cukrem pudrem, pierniki, gorącą czekoladę i wiele innych pyszności.

Niedaleko jarmarku znajduje się również stajenka, w której możemy obejrzeć, wyglądające zupełnie jak prawdziwe, postaci Świętej Rodziny, królów, pasterzy oraz zwierząt.

Jak co roku po mieście jeździ pięknie przystrojony i oświetlony świąteczny pociąg.

Wiezorami na Wzgórzu Giedymina wyświetlane są w trzech językach: litewskim, rosyjskim i polskim życzenia dla turystów i mieszkańców miasta.

Między 25 a 29 grudnia na Placu Katedralnym będzie można obejrzeć, wyświetlane w formacie 3D, bajki o tematyce bożonarodzeniowej.

W Wilnie czuje się teraz z pewnością ducha Świąt Bożego Narodzenia.

Aliwia Diewiatnikowa



Źródło: <http://s2.15min.lt/static/cache/ODgweDU4MCwsNjI3NTcxLG9yaWdpbmFsLCwxMjI1NzQ1OTY4/vilniaus-kaledu-egle-5839f2f6f170b.jpg>

# Wypieki na Wigilijny stół

## Świąteczne pierniczki

Święta Bożego Narodzenia już się zbliżają wielkimi krokami. Najwyższy czas zadbać o pierniczki - nieodłączny element świątecznej atmosfery. Pierniczki bożonarodzeniowe są kruche, słodkie i smaczne. Wyglądają też pięknie, gdyż mają kształt serduszek, choinek, gwiazdek, aniołków... Warto zadbać o to, aby pieczenie świątecznych pierniczków było w domu rodzinną tradycją.

A oto przepis:

Składniki:

250 g miodu, 220 g masła, 650 g mąki, 1 szklanka cukru, 3 jajka, 5 łyżeczek kakao, 2 łyżeczki proszku do pieczenia, przyprawa do pierników.

Przebieg pracy:

Masło z miodem rozpuścić na parze wodnej (stawiamy miseczkę na rondelku z wodą, a rondelku na gaz, woda gotuje się, miód i masło rozpuszcza się w miseczce). Jajka ubić z cukrem. Następnie połączyć z rozpuszczonym i ostudzonym lekko masłem i miodem. Dodać mąkę, kakao, przysmaki, proszek do pieczenia. Zagnieść ciasto, zrobić kulę, owinąć w folię i położyć do lodówki na noc. Następnego dnia wyjąć, oderwać kawałek ciasta (resztę schować do lodówki, aby nie zmiękło), wałkować, wykrawać foremką pierniki. Piec w piekarniku ok. 7 min w 200 °C. Polukrować.

Smacznego!

Jusytna Mieszkuniec



## Świąteczna choinka

Składniki: 500g mąki, 300g masła, 150g cukru pudru, mała łyżeczka proszku do pieczenia, szczypta soli, 4 jajka, torebka cukru waniliowego

Do dekoracji: 2 białka jaj, 150g cukru pudru, torebka cukru waniliowego, orzechy, skórka cytrynowa, cukrowe posypki do dekorowania

Mąkę zmieszać z proszkiem do pieczenia i solą; masło wymieszać z cukrem pudrem; kolejno wbić do masy dwa jajka. Następnie ugnieść ciasto i włożyć do lodówki na pół godziny.

Po wyjęciu z lodówki rozwałkować ciasto na grubość 5 mm i foremkami różnej wielkości wycinać gwiazdki (lub inne kształty). Układać na blasze wyłożonej papierem do pieczenia. Piec 15 minut w temperaturze 200°C.

Przygotowanie lukru:

Białko 2 jaj ubić na sztywną pianę.

Stopniowo, łyżka po łyżce dodać cukier puder, cały czas ubijając pianę.

Trzeba uzyskać gładką, sztywną i lekko błyszczącą konsystencję. Na końcu dodać skórkę cytrynową.

Formowanie choinek:

Na każde upieczone ciasteczko, poczynając od największego nałożyć lukier, rozprowadzić go po powierzchni ciastka i przykleić do niego kolejne, aż do uzyskania kształtu choinki. Na koniec posypać cukrem pudrem, orzechami i posypkami do dekorowania. Zostawić do zaschnięcia lukru.

Smacznego!

Gabriela Płatowaite

# Pasowanie na ucznia w klasie pierwszej

25 listopada 2016 roku odbyło się pasowanie uczniów klasy 1 a. Uroczystość prowadziło troje uczniów z klasy piątej. Widać było, że pierwszacy są trochę przestraszeni, ale potem zaangażowali się w zabawę i nabrali odwagi.

Na uroczystość przybyli rodzice uczniów klasy pierwszej oraz Dyrekcja. Najpierw powitano gości, a pierwszacy odśpiewali kilka piosenek i zatańczyli piękny taniec. Potem przyszedł czas na zabawę: nasi najmłodszy uczniowie musieli rozwiązać zadania z matematyki, odgadnąć zagadki i odpowiedzieć na pytanie: „Jak odpowiednio zachowywać się w szkole?” Pierwszoklasiści otrzymali dyplomy, paszporty oraz dużo słodyczy. Na koniec wszyscy ustawili się do wspólnego zdjęcia, które umieszczamy poniżej. Cały występ bardzo wszystkim się podobał.

Aleksander Januszkiewicz



# Najbardziej znana polska kolęda

Kolęda to radosna pieśń, pierwotnie noworoczna, która z czasem przyjęła formę pieśni bożonarodzeniowej.

Kolędy znamy i śpiewamy wszyscy, nie tylko w kościołach, ale wielokrotnie też w domach; w niektórych nawet tradycją jest rodzinne kolędowanie, podczas którego domownicy nie tylko śpiewają kolędy, ale też grają na różnych instrumentach.

Polska jest krajem „bogatym” w kolędy; mamy ich kilkadziesiąt, z tego co najmniej kilkanaście jest znanych wszystkim Polakom. Najpopularniejszą jest jednak niewątpliwie „Bóg się rodzi”, nazywana czasem „królową polskich kolęd”.

Nie wszyscy wiedzą, że kolęda "Bóg się rodzi" tak naprawdę nazywa się "Pieśń o Narodzeniu Pańskim", a autorem słów jest oświeceniowy poeta Franciszek Karpiński. Autorem obecnie używanej melodii jest najprawdopodobniej Karol Kurpiński.

Kolęda powstała w 1787 roku, po pierwszym rozbiórce Polski, w czasie przygotowań do Sejmu Wielkiego. Dlatego na jej zakończenie umieszczono zwrotkę "Podnieś rękę Boże Dziecię, błogostaw Ojczyznę miłą, w dobrych radach w dobrym bycie, wspieraj jej siłę Swą siłą" – jako prośbę o wsparcie boskie dla ówczesnych elit, które nie zawsze rozumiały bardzo trudną sytuację polityczną, w jakiej znalazł się ich kraj. Prośba ta pozostaje nieustannie aktualna, zwłaszcza w obecnym czasie.

Kolęda liczy pięć zwrotek, jednak najczęściej śpiewa się pierwszą, drugą i ostatnią.

Bóg się rodzi, moc truchleje,  
Pan niebiosów obnażony,  
Ogień krzepnie, blask ciemnieje,  
Ma granice nieskończony:  
Wzgardzony okryty chwałą,  
Śmiertelny Król nad wiekami;  
A Słowo Ciałem się stało  
I mieszkało między nami.

Podnieś rękę, Boże Dziecię!  
Błogostaw krainę miłą,  
W dobrych radach, w dobrym bycie  
Wspieraj jej siłę swą siłą,  
Dom nasz i majątność całą,  
I Twoje wioski z miastami!  
A Słowo Ciałem się stało  
I mieszkało między nami.

Cóż masz niebo nad ziemiany?  
Bóg porzucił szczęście twoje,  
Wszedł między lud ukochany,  
Dzieląc z nim trudy i znoje;  
Nie mało cierpiał, nie mało,  
Żeśmy byli winni sami,  
A Słowo Ciałem się stało  
I mieszkało między nami.



# Najpopularniejsza litewska kolęda

Šventos Kalėdos – senas šaknis turinti žiemos saulėgrįžos, saulės sugrįžimo šventė.

Senovėje Kalėdas švęsdavo 4 dienas, kiek vėliau – tris, dabar beliko dvi šventinės dienos.

Pirmąją Kalėdų dieną šeima stengdavosi susikaupti, būti drauge, niekur niebuvo einama, žmonės keldavosi anksti ryte, nudengdavo Kūčių stalą, kuris iš vakaro buvo paliktas vėlėms.

Atrąją dieną jau buvo galima priimti kaimynus ir giminaičius, patiems eiti į svečius. Jos metu jau pasirodydavo ir Kalėdotojai – persirengėliai, kurie giedojo giesmes ir prašė vaišių ir pingų - reikėjo būtinai jus pasikviesti vidun, pavaišinti. Pasidalijus savo geru buvo laukiama dvigubai daugiau kitas metais.

Tečioji, o kai kur ir ketvirtoji Kalėdų diena buvo vadinama Ledų diena. Buvo vengiama sunkiai dirbti – kapoti malkas, kulti ar maliti javus. Tikėtina, kad šie darbai pavasarį gali

prišaukti lewus, kurie sukels potvynius ir audras, kurios pakenks derliui.

Populiariausia Kalėdų daina „Tyli naktis“ ( org. žodžiai Joseph Mohr „Stille Nacht“)

Tyli naktis, šventa naktis,

Viskas miega, tik dar vis

Motinėlė ten budi viena,

Kūdikis su meilia šypsena,

Ilisi miega ramiai,

Ilisi miega ramiai.

Tyli naktis, šventa naktis,

Pildos dieviška mintis.

Viešpats tapęs mažu vaikeliu

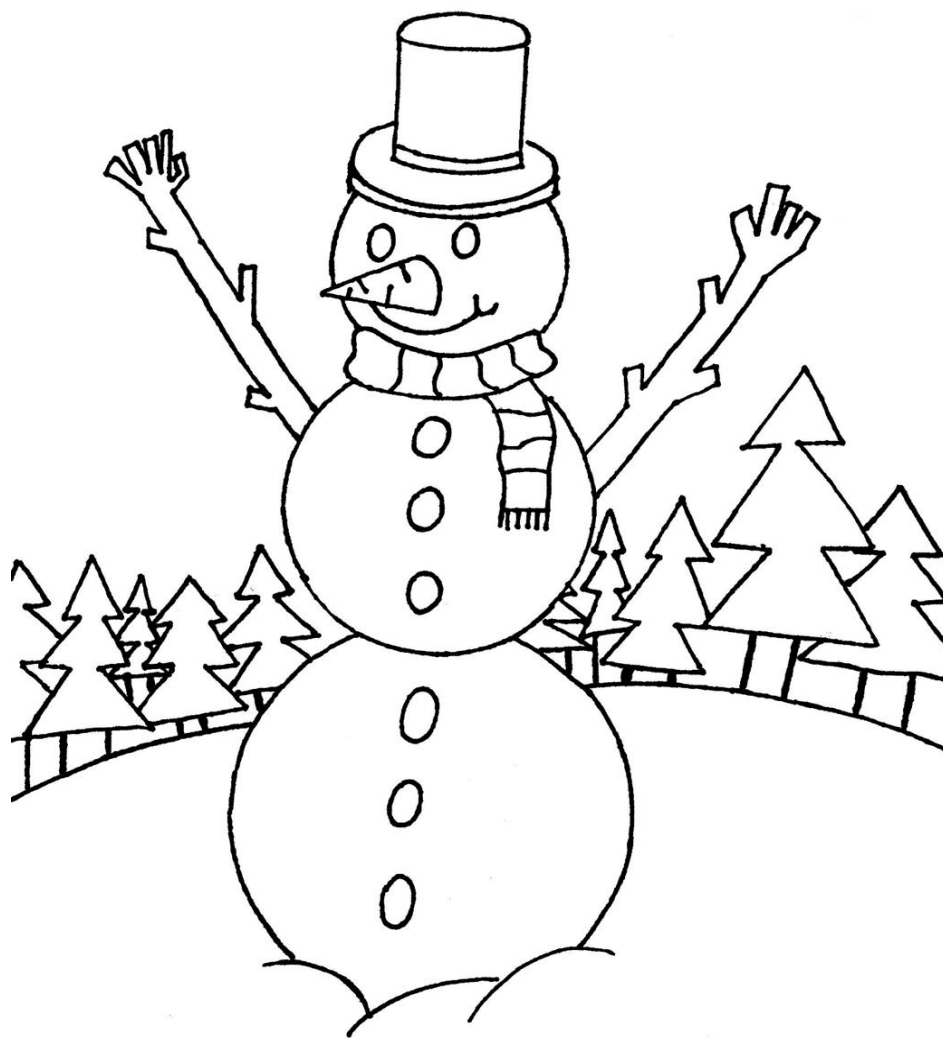
Žada sieloms malonių gausių

Savo šventu gimimu,

Savo šventu gimimu.

Neringa Mejarienė

# Merry Christmas



Radosnych Świąt Bożego Narodzenia oraz wszelkiej pomyślności w Nowym Roku  
wszystkim Czytelnikom życzy redakcja „Naszej Piątki”.